



澳門大學
UNIVERSIDADE DE MACAU
UNIVERSITY OF MACAU

法學院新聞簡報 (雙月刊) - (9-10 月, 2016)
FACULDADE DE DIREITO BOLETIM BI-MESTRAL
FACULTY OF LAW BI-MONTHLY NEWSLETTER
ISSUE 28 (SEPTEMBER / OCTOBER 2016)

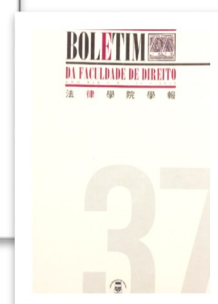
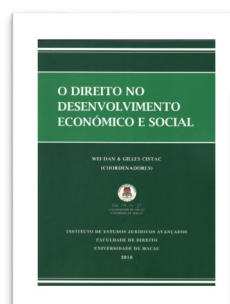
RESEARCH ACTIVITIES

Institute for Advanced Legal Studies (IALS)

- ♦ *Right to Economic and Social Development* (Portuguese), 2016.

Centre for Law Studies (CLS)

- ♦ *Bulletin of the Faculty of Law* (Portuguese Version), Bulletin No. 37, 2016.



Prof. John Shijian Mo

- ♦ “The UNIDROIT Principles of International Commercial Contracts in Chinese Judicial Practices”, UNIDROIT (ed.), *The Age of Uniform Law*, Rome, 2016, pp. 1543-1553.

Prof. Jiang Chaoyang

- ♦ *A Study on the Basic Law of Macau and the Rule of Law of the Macau Special Administrative Region*, Macao Foundation and Social Sciences Academic Press, 2016, [ISBN 979-10-96909-01-8].



Prof. Rostam Joseph Neuwirth

- ♦ “The UNESCO Convention and Future Technologies: A Journey to the Center of Cultural Law and Policymaking”, Lilian Hanania-Richieri and Anne-Thida Nodorom (eds.), *Diversity of Cultural Expressions in the Digital Era*, Buenos Aires: TESEO, 2016, pp. 1-17, [ISBN 979-10-96909-01-8].

RESEARCH ACTIVITIES

Prof. Rostam Joseph Neuwirth

- ♦ “The Information Technology Agreement”, Lilian Hanania-Richieri and Anne-Thida Nodorom (eds.), *Diversity of Cultural Expressions in the Digital Era*, Bueons Aires: TESEO, 2016, pp. 1-3, [ISBN 979-10-96909-01-8].
- ♦ “Global Law and Sustainable Development: Change and the ‘Developing-Developed Country’ Terminology”, *European Journal of Development Research*, 2016, pp. 1-15, [DOI: 10.1057/s41287-016-0067-y].

Prof. Alexandr Svetlicinii

- ♦ “Protection of Market Competition in Macao SAR: Challenges and Perspectives”, *Global Law Review*, 38 (4), 2016, pp. 5-19.

Prof. Fernando Miguel Dias Simões

- ♦ “Consumer Behavior and Sustainable Development in China: The Role of Behavioral Sciences in Environmental Policymaking, Sustainability”, *Advanced Access*, 8 (9), 2016, [DOI: 10.3390/su8090897].

Prof. Paula Rute Pereira Garcez Nunes Correia

- ♦ “The Advantages of Matrimonial Regime: A Reformulation of Development in Macau?”, Wei Dan and Gilles Cistac (Coords.), *Right to Economic and Social Development*, Institute for Advanced Legal Studies, 2016, pp. 48-62.

Prof. Vera Lúcia Carapeto Raposo

- ♦ “The Silence of the Innocents: About the Survival of the Prohibition of Self-Incrimination in Modern Criminal Investigation”, Pedro Pereira de Sena and José Miguel Figueiredo (Coords.), *Celebratory Studies of 20th Anniversary of the Penal Code and Criminal Procedure Code of Macao*, Rui Cunha Foundation, Macao, 2016, pp. 534-549.
- ♦ “Great Expectations: Medical Accident Tribunals in the Popular Republic of China”, *Iberian-American Book of Health Law*, 5(3), 2016, pp. 223-236, (Co-Author: Man Teng Iong).
- ♦ “The Untouchable—About the Non-Liability of Parents for Violation of Reproductive Duties in Macao Civil Code”, Tong Io Cheng and Hugo Duarte Fonseca (eds.), *A Consistent Dialogue: Recent Perspectives about Issues of Portuguese and Macao Law*, Vol. I, Macao Law and Jurisprudence Studies Association, Macao, 2016, pp. 250-274.
- ♦ “Progress, Peace and Happiness: The New Trilogy of Fundamental Rights”, Wei Dan and Gilles Cistac (Coords.), *Right to Economic and Social Development*, Institute for Advanced Legal Studies, 2016, pp. 187-214.

RESEARCH ACTIVITIES

Prof. Vera Lúcia Carapeto Raposo

- ♦ “Story of a Postponed Death: When Medicine Challenges Criminal Law”, *Challenges to Criminal Law in the 21st Century Society*, University of Eduardo Mondlane, Moçambique, 2016, pp. 15-34.
- ♦ “Honey, I Frozen the Eggs”, João Loureiro (ed.), *Health Law—Studies in Homage to Prof. Doctor Guilherme de Oliveira*, Vol. 4, Genetics and Medically Assisted Procreation, Almedina, Coimbra, 2016, pp. 207-230.

Prof. Teresa Lancry G Albuquerque E Sousa Robalo

- ♦ “Domestic Violence in Macao Criminal Legal Framework”, Pedro Pereira de Sena and José Miguel Figueiredo (Coords.), *Celebratory Studies of 20th Anniversary of the Penal Code and Criminal Procedure Code of Macao*, Rui Cunha Foundation, Macao, 2016, pp. 305-339.
- ♦ “Mediation in Macao Criminal Proceedings”, Pedro Pereira de Sena and José Miguel Figueiredo (Coords.), *Celebratory Studies of 20th Anniversary of the Penal Code and Criminal Procedure Code of Macao*, Rui Cunha Foundation, Macao, 2016, pp. 893-915.

ACADEMIC ACTIVITIES

Institute for Advanced Legal Studies (IALS)

- ♦ Oct 26: Conference—“Law of Child and Woman”



Centre for Legal Studies (CLS)

- ♦ Oct 24: Conference—“The Globalization of the Rule of Law: A Comparative Law Approach” (By Prof. Mauro Bussani).



ACADEMIC ACTIVITIES

Prof. Fan Jianhong

- ◆ Provide advice and support for Zhong Lung Cup third-runner up awarding thesis “Application of China’s BITs to Hong Kong and Macao Investors: From two investment arbitration cases ‘Shineng’ and ‘Xie Yeshe’” (Author: Bie Lianghui).
- ◆ Donate a total of 1132 books (including both legal subject and others) to University of Macau Wu Yee Sun Library.

Prof. Muruga Perumal Ramaswamy

- ◆ Sept 8-9: Asian Regional Conference—“Recent Trends in Dispute Resolution: Mechanisms and Processes”.



Prof. Rostam Joseph Neuwirth

- ◆ Sept 8-9: Asian Regional Conference on Recent Trends in Dispute Resolution: Mechanisms and Processes—“Dispute Resolution and Cognition-An Evolutionary Theory from Contest via Conflict to Conciliation”.
- ◆ Sept 23: Tongi Law School/IP Institute—“Global Market Integration and the Creative Economy: The Paradox of Industry Convergence and Regulatory Divergence”.
- ◆ Sept 24-25: International Symposium on Development and Governance in the BRICS—“Change and Diversity in Global Governance: A BRICS Perspective”.
- ◆ Oct 14-15: International Symposium of Socio-Economic Development and Civil Codification—“Socio-Economic Development and the Future of Intellectual Property Rights in the Era of the Creative Economy”.
- ◆ Oct 17: Conference on Drugs and Medical Devices—“Drugs And the Poison Paradox: A Regulatory Problem?”.
- ◆ Oct 29: Interview on Creative Economy made in context of Conference on the Diversity of Cultural Expressions in the Digital Era held at University of Rouen.

Prof. Tu Guangjian

- ◆ Oct 29: Conference—“Inter-Regional Service of Documents Within China: Problems, Reflections and Improvements”.



ACADEMIC ACTIVITIES

Prof. Alexandr Svetlicinii

- ◆ Sept 9: Asian Regional Conference on Recent Trends in Dispute Resolution: Mechanisms and Processes—“BRICS and Their Participation in the WTO Dispute Settlement Mechanism”.
- ◆ Sept12: Inaugural Asian Law and Society Association Conference “Law and Society in Asia: Defining and Advancing the Field” — “Building Regional Competition Policy in ASEAN: Lessons from the European Competition Network”.
- ◆ Sept25: International Symposium on Development and Governance in the BRICS— “The Competition Law Institutions in the BRICS Countries: Developing Better Governance Models for the Protection of Market Competition”.
- ◆ Oct 17: Conference on Drugs and Medical Devices—“The Application of EU Competition Law in the Pharmaceutical Sector: Spreading Misleading Information as an Abuse of Dominant Position”.



Prof. Fernando Miguel Dias Simões

- ◆ Sept8: Asian Regional Conference on Recent Trends in Dispute Resolution: Mechanism and Processes— “Jurisdictional Competition and the International Arbitration Market: A View from Macau”.
- ◆ Sept10: 12th Annual Conference of the European Society of International Law: How International Law Works in Times of Crisis— “Investment Law and Climate Change: Green Expectations in Grey Times”.
- ◆ Sept22: 11th Annual General Conference of the European China Law Studies Association— “The Future of EU-China Investment Dispute Settlement: Issues and Options”.

Prof. Vera Lúcia Carapeto Raposo

- ◆ Sept26-27: “Healthcare in Europe-A Safe Heaven?” — “Does Cybermedicine Require a New and Specific Standard of Care?”.
- ◆ Oct 17: Conference on Drugs and Medical Devices— “Money Makes the World Go Around: In Favor of Economically Motivated Off-Label Prescription (In Exceptional Cases)”.
- ◆ Oct 26: Seminar about “Law of Child and Woman” — “In the Beginning was the Word About Prenatal Protection in the Legal Order of Macao SAR”.
- ◆ Oct 27-28: 9th International Conference on “The Legal Reforms of Macau in the Global Context” - Law, Sexuality and Family— “Reproduction with and without Sex”.

Prof. Morbey Wei Wang

- ◆ Oct 14: Shenzhen University—“2nd Guangdong, Hong Kong, Macao and Taiwan Law Seminar—The Legal Issues Studies Concerning the Cooperation and Development of Guangdong, Hong Kong, Macao and Taiwan”.



ACADEMIC ACTIVITIES

Prof. Teresa Lancry G Albuquerque E Sousa Robalo

- ♦ Sept 8: Asian Regional Conference on Recent Trends in Dispute Resolution: Mechanism and Processes— “Victim-Offender Mediation in Macau SAR”.
- ♦ Oct 26: Seminar about “Law of Child and Woman” — “Crime of Domestic Violence against Women under Macau SAR Legal System”.
- ♦ Oct 27-28: 9th International Conference on “The Legal Reforms of Macau in the Global Context” - Law, Sexuality and Family — “Sexual Violence between Couples or United de Facto under Macau SAR Legal Framework”.

STUDENT ACTIVITIES

Faculty of Law Postgraduate Association

Nov 17—Visiting Liaison Office of the Central People’s Government in the Macao SAR

The new cabinet members of Postgraduate Association of Faculty of Law, University of Macau (UMFLLPA) visited the Liaison Office of the Central People’s Government in the Macao SAR on 17 November 2016, and were warmly welcomed by Mr. Hong Bo and Mr. Li Yongxian, Director of Youth Department and Director of the Ministry of Culture and Education of the Liaison Office respectively.

President of UMFLLPA and Chairman of the cabinet Wang Jiteng on behalf of UMFLLPA thanked the Liaison Office for its support, at the same time, he thanked Prof. Jiang Chaoyang for the support of this event. Then, from the founding spirit to the meaning of the activity, Chairman Wang briefly introduced the coming activities that will be held by UMFLLPA, and its future work plan, and precisely focused on introducing “Hall of Frame—An Appointment between Law People and Teenagers” a series of events that will soon begin. Director Hong and Director Li listened carefully to his introduction and gave out valuable feedbacks. They also praised the founding spirit of UMFLLPA “Love China, Love Macau, Love UM”, hoping that UMFLLPA will continue to gather students, serve students and become a bridge for students from Macao and Mainland to communicate and exchange thoughts.

During the visit, the cabinet members also exchanged views on learning experience in Macau with the two directors, both directors gave out their opinions after listening patiently to them. All the members of the cabinet were passionate to speak out, the atmosphere of the discussion was relaxing and harmonious.

This time the cabinet members that participated in the visit included: Chairman Wang Jiteng, Chen Han, Xu Yue, Zhang Qiuyi, Liu Zhuo, Wang Jiashen, Cao Jinzhao, Fang Ruian, Li Yiran, Yang Shuqi, Chen Xuer, Shen Miaoyu, Li Maozai.





澳門大學
UNIVERSIDADE DE MACAU
UNIVERSITY OF MACAU

法學院新聞簡報 (雙月刊) - (9-10 月, 2016)
FACULDADE DE DIREITO BOLETIM BI-MESTRAL
FACULTY OF LAW BI-MONTHLY NEWSLETTER
ISSUE 28 (SEPTEMBER / OCTOBER 2016)

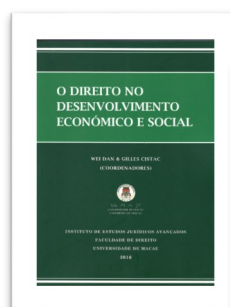
研究活動

高級法律研究所

- ◆ 《經濟和社會發展權》(葡文版), 2016.

法律研究中心

- ◆ 《法律學院學報》(葡文版), 第 37 期, 2016.



莫世健 教授

- ◆ “國際商事合同統一法規則在中國的司法實踐”, 國際統一私法協會主編, 《統一法的時代》, 羅馬, 2016, 第 1543-1553 頁.

蔣朝陽 教授

- ◆ 《澳門基本法與澳門特別行政區法治研究》, 澳門基金會和社會科學文獻出版社聯合出版, 2016, [ISBN 979-10-96909-01-8].



Rostam Joseph Neuwirth 教授

- ◆ “教科文組織公約與未來科技: 文化法律與政策制定中心之旅”, Lilian Hana-Richieri 和 Anne-Thida Nodorom 主編, 《數字時代文化表達的多樣性》, Buenos Aires: TESEO, 2016, 第 1-17 頁, [ISBN 979-10-96909-01-8].

研究活動

Rostam Joseph Neuwirth 教授

- ◆ “信息技術協議”, Lilian Hanania-Richieri 和 Anne-Thida Nodorom 主編,《數字時代文化表達的多樣性》, Bueons Aires: TESEO, 2016, 第 1-3 頁, [ISBN 979-10-96909-01-8].
- ◆ “全球法律與可持續發展: 改變和 ‘發展中-發達國家’ 術語”, 《歐洲發展研究雜誌》, 2016, 第 1-15 頁, [DOI: 10.1057/s41287-016-0067-y].

Alexandr Svetlicinii 教授

- ◆ “澳門特別行政區對市場競爭的保護: 挑戰與展望”, 《環球法律評論》, 38 (4), 2016, 第 5-19 頁.

Fernando Miguel Dias Simões 教授

- ◆ “中國消費者行為和可持續發展: 環境決策和可持續發展中行為科學的作用”, 《高級存取》, 8 (9), 2016, [DOI: 10.3390/su8090897].

Paula Rute Pereira Garcez Nunes Correia 教授

- ◆ “婚姻制度的優勢: 澳門發展改革?”, 魏丹和 Gilles Cistac 主編,《經濟和社會發展權》, 高級法律研究所, 2016, 第 48-62 頁.

Vera Lúcia Carapeto Raposo 教授

- ◆ “無辜的沉默: 關於現代刑事調查中禁止自我定罪的存在”, Pedro Pereira de Sena 和 José Miguel Figueiredo 主編,《澳門〈刑法典〉和〈刑事訴訟法典〉頒佈 20 週年紀念研究》, 官樂怡基金會, 澳門, 2016, 第 534-549 頁.
- ◆ “偉大的期望: 中華人民共和國醫療事故法庭”, 《伊比利亞-美國衛生法研究》, 5(3), 2016, 第 223-236 頁, (合著: Man Teng Iong).
- ◆ “不可觸及—對澳門民法典中沒有規定有關父母違反生育義務責任的分析”, 唐曉晴和 Hugo Duarte Fonseca 主編,《一致性對話: 近期有關葡萄牙和澳門法律問題的觀點》, 第 I 期, 澳門立法及司法見解研究會, 澳門, 2016, 第 250-274 頁.
- ◆ “進步、和平、幸福: 基本權利的新三部曲”, 魏丹和 Gilles Cistac 主編,《經濟和社會發展權》, 高級法律研究所, 2016, 第 187-214 頁.

研究活動

Vera Lúcia Carapeto Raposo 教授

- ◆ “推延死亡的故事：當醫學挑戰刑法”，《21 世紀刑法的挑戰》，University of Eduardo Mondlane, Moçambique, 2016, 第 15-34 頁。
- ◆ “親愛的，我凍結了卵子”，João Loureiro 主編，《健康法—向 Doctor Guilherme de Oliveira 教授致敬的研究》，第 4 期，遺傳學和醫學輔助生殖，Almedina, Coimbra, 2016, 第 207-230 頁。

Teresa Lancry G Albuquerque E Sousa Robalo 教授

- ◆ “澳門刑事法律框架中的家庭暴力”，Pedro Pereira de Sena 和 José Miguel Figueiredo 主編，《澳門〈刑法典〉和〈刑事訴訟法典〉頒佈 20 週年紀念研究》，官樂怡基金會，澳門，2016, 第 305-339 頁。
- ◆ “澳門刑事訴訟調解”，Pedro Pereira de Sena 和 José Miguel Figueiredo 主編，《澳門〈刑法典〉和〈刑事訴訟法典〉頒佈 20 週年紀念研究》，官樂怡基金會，澳門，2016, 第 893-915 頁。

學術活動

高級法律研究所

- ◆ 10 月 26 日：
研討會—兒童和婦女
法律。



法律研究中心

- ◆ 10 月 24 日：研討會—法治全球化—比較法方法 (Mauro Bussani 教授主辦)。



學術活動

范劍虹 教授

- ◆ 為第四屆“中倫杯”全國國際商事仲裁徵文大賽三等獎別良輝論文《中國雙邊投資仲裁適用——從“世能案”和“謝業深案”兩起投資仲裁案談起》給予指導與支持。
- ◆ 向澳門大學伍宜孫圖書館捐贈法學等書籍共 1132 冊。

Muruga Perumal Ramaswamy 教授

- ◆ 9 月 8-9 日：亞洲區域會議——關於最近爭議解決趨勢的：機制和過程。



Rostam Joseph Neuwirth 教授

- ◆ 9 月 8-9 日：關於最近爭議解決趨勢的亞洲區域會議：機制和過程——“爭議解決和認知——從競爭性衝突到調解的進化論”。
- ◆ 9 月 23 日：同濟大學/知識產權研究所——“全球市場一體化和創意經濟：產業融合和監管分歧的悖論”。
- ◆ 9 月 24-25 日：金磚國家發展與治理國際研討會——“全球治理中的變化和多樣性：金磚國家的觀點”。
- ◆ 10 月 14-15 日：社會經濟發展和民法典編纂國際研討會——“創意經濟時代的社會經濟發展和知識產權的未來”。
- ◆ 10 月 17 日：有關藥物和醫療器械的會議——“藥物與毒藥的悖論：監管問題？”。
- ◆ 10 月 29 日：在魯昂大學進行了有關“數字時代文化表現形式多樣性下的創意經濟”的採訪。

涂廣建 教授

- ◆ 10 月 29 日：研討會——區際送達：反思、探索與完善。



學術活動

Alexandr Svetlicinii 教授

- ◆ 9月9日: 關於最近爭議解決趨勢的亞洲區域會議: 機制和過程——“金磚國家及其在WTO爭端解決機制中的參與”。
- ◆ 9月12日: 首屆亞洲法律和社會協會會議“亞洲法律與社會: 定義和領域發展”——“在東盟建立區域競爭政策: 歐洲競爭網絡的教訓”。
- ◆ 9月25日: 金磚國家發展與治理國際研討會——“金磚國家的競爭法機構: 為保護市場競爭而開發更好的治理模式”。
- ◆ 10月17日: 有關藥物和醫療器械的會議——“歐盟競爭法在醫藥板塊的適用: 濫用市場壟斷地位傳播誤導性信息”。



Fernando Miguel Dias Simões 教授

- ◆ 9月8日: 關於最近爭議解決趨勢的亞洲區域會議: 機制和過程——“從澳門看: 管轄權競爭和國際仲裁市場”。
- ◆ 9月10日: 第12屆歐洲國際法學會年會: 國際法在危機時代如何運作——“投資法和氣候變化: 灰色時代的綠色期望”。
- ◆ 9月22日: 第11屆歐洲中國法律研究協會年度大會——“中歐投資爭端解決的未來: 問題與選擇”。

Vera Lúcia Carapeto Raposo 教授

- ◆ 9月26-27日: “歐洲醫療保健-安全天堂?”——“網絡醫藥是否需要新和特定的護理標準?”。
- ◆ 10月17日: 有關藥物和醫療器械的會議——“金錢使世界走動: 受經濟利益推動的標籤外處方(在例外的情況)”。
- ◆ 10月26日: 有關兒童和婦女法律研討會——“澳門特別行政區法律秩序中有關產前保護的規定”。
- ◆ 10月27-28日: 第9屆“澳門在全球背景下的法律改革”國際會議-法律·性與家庭——“有和沒有性行為的生育”。

王薇 教授

- ◆ 10月14日: 深圳大學—第二屆“粵港澳台法學研討會—粵港澳台合作與發展法律問題研究”。



學術活動

Teresa Lancry G Albuquerque E Sousa Robalo 教授

- ◆ 9月8日：關於最近爭議解決趨勢的亞洲區域會議：機制和過程——“澳門特別行政區受害人和加害人之間的調解”。
- ◆ 10月26日：有關兒童和婦女法律研討會——“澳門特別行政區法律制度下針對婦女的家庭暴力罪”。
- ◆ 10月27-28日：第9屆“澳門在全球背景下的法律改革”國際會議—法律，性與家庭——“澳門特別行政區法律框架下的夫妻或事實婚姻之間的性暴力”。

法學院研究生會

11月17日拜訪中央人民政府駐澳門特別行政區聯絡辦公室

澳門大學法學院研究生會新一屆內閣成員於2016年11月17日拜訪中央人民政府駐澳門特別行政區聯絡辦公室，得到中聯辦青年工作部洪波處長、文化教育部李勇先處長的熱情接待。

澳門大學法學院研究生會會長、內閣理事長王佶騰首先代表法學院研究生會感謝中聯辦對本會工作上的支持，同時他也再次感謝法學院蔣朝陽教授對本次活動的重視和支持。隨後，從創會精神到活動意義，會長王佶騰詳細介紹了法學院研究生會近期的重點活動和未來工作計劃。并著重介紹了本會即將開啟的“名人堂——法律人與青年有約”系列活動。洪波處長和李勇先處長認真聽取了介紹，并對本會“愛國、愛澳、愛校”的創會精神表示贊許，對活動舉辦提出了寶貴意見。同時他表示希望澳門大學法學院研究生會繼續團結同學，服務同學，做好澳門學子與內地溝通了解的橋樑。

拜訪期間，內閣成員還就自身在澳門的學習生活體驗向兩位處長交換了感想，洪波處長和李勇先處長耐心聽取了大家的感想，並對青年人提出了自己的意見。內閣成員踴躍發言，交流座談氣氛輕鬆融洽。

參與是次拜訪的澳門大學法學院研究生會內閣成員包括：王佶騰會長、陳涵、許悅、張秋怡、劉卓、王家坤、曹錦釗、方瑞安、李依然、楊舒淇、陳雪兒、申妙瑜、李毛崽。



Coordinator: Denise Lei

E-mail: denisel@umac.mo

Editor: Betty Hong

Official E-mail: fll.newsletter@umac.mo